

◎ 徐西坤 王鑫 编著

新说文解字

——细说英语词根词源

THE HISTORY OF WORDS

- 说文解字，再现古人造词智慧
- 追本溯源，揭露单词构词奥秘
- 同源扩展，词汇量爆炸式增长
- 精选词根，覆盖考试核心单词



中国水利水电出版社
www.waterpub.com.cn

© 徐西坤 王鑫 编著

新说文解字

——细说英语词根词源



中国水利水电出版社
www.waterpub.com.cn

内 容 提 要

英语词汇的背后蕴含着丰富的文化信息和内涵。本书分为八个章节,以讲述词源为主线,追本溯源,说文解字,再现古人的造词智慧,解析单词的构词奥秘。同时,本书围绕着同源词根,举一反三,扩展出更多的词汇,涵盖了覆盖国内主流英语考试(四、六级,考研)、出国考试(SAT,雅思,托福, GRE, GMAT)的核心词汇,满足不同学习者对词汇量的要求。

图书在版编目(CIP)数据

新说文解字:细说英语词根词源 / 徐西坤, 王鑫编
著. — 北京:中国水利水电出版社, 2011.1
ISBN 978-7-5084-8288-0

I. ①新… II. ①徐… ②王… III. ①英语—词根—研究 IV. ①H314.1

中国版本图书馆CIP数据核字(2011)第001817号

书 名	新说文解字——细说英语词根词源
作 者	徐西坤 王鑫 编著
出版发行	中国水利水电出版社 (北京市海淀区玉渊潭南路1号D座 100038) 网址: www.waterpub.com.cn E-mail: sales@waterpub.com.cn 电话: (010) 68367658 (营销中心)
经 售	北京科水图书销售中心(零售) 电话: (010) 88383994、63202643 全国各地新华书店和相关出版物销售网点
排 版	贵艺图文设计中心
印 刷	北京盛兰兄弟印刷装订有限公司
规 格	170mm×230mm 16开本 17印张 351千字
版 次	2011年1月第1版 2011年1月第1次印刷
印 数	0001—4000册
定 价	35.00元

凡购买我社图书,如有缺页、倒页、脱页的,本社营销中心负责调换

版权所有·侵权必究

小单词·大智慧（代序）

Preface

• 关于爱情和友情

爱情和友情，是人类永恒的话题。

在我们的简体汉字里面，“爱”字的底下是个“朋友”的“友”，如果把“爱”恢复成繁体字，我们会惊奇地发现：原来，“愛”是有“心”的！

古人造字果然用心良苦！

在北欧神话里，有一位很重要的——爱神芙莉嘉（Frigg），星期五（Friday）就是为了纪念她而命名的。受爱神名字的影响，词根 free 被赋予了“爱”的含义，这是 free 最原始、最本质的含义。正因为有了“爱”，才能有“自由”，如果你真正爱一个人，就不应该限制他/她的自由。

那什么是朋友呢？

单词 friend 是由词根 fri（= free）和名词后缀-end 构成，短短 6 个字母，凝聚了古人的智慧：建立在金钱、权利上的，不是真正的朋友，真正的朋友，就是你爱的人，可以自由交流、畅所欲言的人。

曾经在网上看到这样一段话“即使是 lover 也有个 over，即使是 friend 也有个 end，即使是 believe 也有个 lie”，真叫人哭笑不得，不可否认，在某种程度上说，这是现代社会的一种写照，那究竟是什么原因让“爱人”over，使“朋友”end，连“信任”也有个 lie 呢？

答案很简单，因为现在太缺“爱”了！

如果有“爱”，情侣才能天长地久；如果有“爱”，友情就不会结束；就连 believe 中的 lieve，追本溯源，也是演变自 love——爱！

• 关于幸福

什么是幸福？

有些人追求金钱万贯，他们不一定是幸福的；

有些人追求美女相伴；他们不一定是幸福的；

有些人追求高官厚禄，他们也未必是幸福的；

.....

古人是如何理解幸福的呢？在英语里，happiness 表示“幸福”，它是由 happy（快乐）加上抽象名词后缀 ness 构成，同源的单词还有 happen（发生）、perhaps（或许），它们都有一个核心构词部分：hap，表示“碰巧”。

语言传承文化，文字浓缩智慧，古人告诉我们：“幸福”不可强求，它“或许”就是命中注定要“发生”的事情，平平淡淡、简简单单就是福，那些抱怨自己不幸福的人大都是源于自己的不满足。

• 关于事业

说到事业，我第一个想到的就是 career 这个单词，这也是我非常喜欢的一个单词。从词源上来说，career 来自拉丁语，它最早的含义是“马车”，和 car 同源，指的是“马车行驶过的道路”，在此基础上渐渐衍生出“人生道路，生涯，经历”等意思。简而言之，career 就是“人生履历”。

5 年前，在古典老师和刘洪波老师的指引下，我走上了词源研究的道路，我也找到了人生的方向。在过去的 5 年里，和单词打交道的日子是有趣的，我遨游于奇妙的词汇世界，感慨于古人的造词智慧！2009 年在我的职业生涯中留下了很重要的一笔，《大话单词——你不可不知的词源故事》顺利出版，在销量和口碑上取得了双赢的结果，作为主编和英语词源的大力推广者的我，甚是欣慰和高兴。

今年初，和徐西坤老师的交流碰撞出了思维的火花，我们齐心协力，完成此书。我们在词汇书的历史上插上了一面词源的旗帜，第一次把单词、词源、文化、历史、智慧等元素融入到一起。我相信，在这本书里面，你收获的，不仅仅是单词！

我们，即将迎来词源学习的春天。

王鑫

2010 年 10 月

于新加坡

前言

Preface

Motivation

毋庸置疑，英语学习困扰了一代又一代的国人，成为很多人心中不堪回首的经历。在这伤痛的背后，罪魁祸首理应首推词汇。

当前中国的英语考试，不管是国内考试（四、六级，考研，口译等）还是国外考试（雅思、托福、GRE、GMAT、SAT、ACT等），考生面临的第一个问题就是词汇问题，因为这些考试都是基于对英语词汇的把握进行的。但不幸的是，很多中国学生习惯性地去做机械记忆词汇，陷入记了忘、忘了再记的陷阱，在不知不觉中消磨时间、耗费青春，学习英语的动力和兴趣也戛然而止，考试成绩自然很“抱歉”。

作为一名英语学习之路上的过来人，作为一名中国一线的词汇老师，我觉得自己有责任去减轻国人的痛，去帮助国人理性地掌握词汇，找回记忆单词的乐趣，重塑学习英语的自信。但是，课堂终究是课堂，即便我有三头六臂，受益人数仍然有限，出书立作、广而告之的想法油然而生。

Introduction

任何文字的发展都是有规律的，任何文字的形成也是有逻辑的。汉语如此，英语亦是如此。很多人在记忆词汇上败走麦城，甚至是一塌糊涂，根源就在于不理解英语词汇的构词规律。从语言发展史来看，英语词汇在一定程度上大致分为日耳曼语源（大部分来自古英语）与拉丁语源（由拉丁语而来）。日耳曼语源词汇（包括一切基本词汇，如代词、连词等）相对来说都更短、更非正式，而拉丁语源的词汇通常让人感觉更加优雅或更有教养。在英语词典中，有相当一部分单词是由三部分组成的：词根、前缀和后缀。词根决定单词意思，前缀改变单词词义，后缀决定单词词性。以 prediction (*n.* 预言；预告) 为例，pre- 为前缀，表示“前”；dict 为词根，表示“说”；-ion 为后缀，表示名词词性。所以这个单词的本意就是“提前说”，这恰恰是“预言，预告”深层含义的浅显表达，尽显古

人的造词智慧。其中，绝大多数的词根源自拉丁语；有一小部分来自希腊语，构成一些学术专业词汇。本书就是以这些词根为主线，究其起源演变，讲其造词功能。掌握好这些英语构词法的核心部分，可以更好、更快、更准确地记忆单词。

Innovation

我喜欢逛书店，这是一个不争的事实，甚至每次与朋友约会的地点也选在书店。书店里面已经有很多优秀的词汇书籍，其中也不乏讲述词根词缀的。但我发现，这里面无一例外是按字母的顺序排列的，也很少讲解词源词根的发展演变。当然，这类书也有一些不能忽视的优点。对于这些优点，本书有所借鉴，但与其他同类书相比，本书具有以下创新点：

- 【1】 追本溯源：本书最大的特色在于追本溯源，从单词到词根，再到原始印欧语源，在说文解字的同时，道出古人的造词智慧。
- 【2】 讲解音变：针对同类书籍的缺点，本书在讲解词根时，十分重视字母之间的通转关系（音变）对于词根演变的影响，重新去发掘这一被遗忘的规律。
- 【3】 意群记忆：本书另一个重大特色在于意群记忆，将在语义上相关的词根编排在一起，帮助读者进行系统的、全方位的记忆，做到举一反三。
- 【4】 一书多用：本书涵盖的词汇既覆盖国内主流英语考试词汇，也可以满足出国考试对词汇量的要求。一册在手，考试无忧。

Gratitude

本书从创编到现在，历时将近两年，其间得到了无数朋友和业内同行的支持与鼓励。在本书即将付梓之际，我要特别感谢北京中国水利水电出版社的孙邢军编辑，感谢本书的另一位作者王鑫老师。王鑫老师渊博的知识令人赞叹，也给本书注入了无限的精彩。感谢华兹华斯国际教育白海松先生对我的大力支持。另外，我还要把我的感谢送给我的夫人慧群，时隔两年，她半夜起身为我煮咖啡的温馨场面仍旧犹如昨日，令我感动不已。

徐西坤

2010年9月

于上海

本书使用指南

一、本书总共收集词根 265 个，按词根的考试频率分为 3 个级别，其中五星词根 93 个，四星词根 148 个，三星词根 24 个。本书涵盖的词汇既覆盖国内主流英语考试（四、六级，考研）的核心词汇，也可以满足出国考试（SAT、雅思、托福、GRE、GMAT）对词汇量的要求，一册在手，考试无忧。

二、本书结构

本书分为八章，每章每节都由以下几个部分构成：

【智慧导读】 作为一个窗口，引领大家进入奇妙的词源世界。

【说文解字】 追本溯源，从单词到词根，再到原始印欧语源，在说文解字的同时，道出古人的造词智慧。

【简单词助记】 通过熟悉的简单词来记忆词根，减轻词根记忆负担。

【同源扩展】 围绕着同源词根，扩展出更多的考试核心词汇。

每一章末都编有“英语单词的奥秘”，旨在总结出英语单词构词的奥秘，利于学习者举一反三地加深理解和记忆，触类旁能，拓展词汇量。

三、为便于读者使用和查询，正文后附有本书所有词根和词汇的索引，并附上了重要的前缀和后缀。

四、本书缩略语

a. 形容词 *ad.* 副词 *n.* 名词 *v.* 动词 *prep.* 介词

目录 *Contents*

小单词·大智慧（代序）

前言

本书使用指南

第一章 手足相连

- ① 手足同情——表示“手，足”的词根 / 3
- ② 兢兢业业——与“做，工作”相关的词根 / 8
- ③ 手上动作（1）——与“拿，抓，放”相关的词根 / 17
- ④ 手上动作（2）——与“抛，扔”相关的词根 / 31
- ⑤ 推推搡搡——与“推，拉”相关的词根 / 37
- ⑥ 始于足下——与“走，运”相关的词根 / 42

第二章 生命史诗

- ① 人生几何——表示“人，人类”的词根 / 67
- ② 生生不息——与“生命”相关的词根 / 73
- ③ 生命构成——与“身体器官”相关的词根 / 78
- ④ 生命之旅——与“生命过程”相关的词根 / 87

第三章 心灵世界

- ① 心灵智慧——与“心智，认知”相关的词根 / 99
- ② 非诚勿扰——与“信任”相关的词根 / 112
- ③ 开心一刻——与“高兴”相关的词根 / 116
- ④ 人生憧憬——与“希望”相关的词根 / 121
- ⑤ 大爱无疆——与“爱”相关的词根 / 122
- ⑥ 战战兢兢——与“害怕”相关的词根 / 126

第四章 听说“睹”写

- ① 耳听八方——与“听，声音”相关的词根 / 133
- ② 口若悬河——与“说”相关的词根 / 137
- ③ 眼观六路——与“看”相关的词根 / 151
- ④ 笔耕不辍——与“写”相关的词根 / 156

第五章 战争和平

- ① 细说战争——与“战争，打”相关的词根 / 163
- ② 力量对比——与“力量”相关的词根 / 174
- ③ 珍爱和平——与“和平”相关的词根 / 178

第六章 水火不容

- ① 滴水穿石——与“水，流动”相关的词根 / 183
- ② 光芒四射——与“光”相关的词根 / 192
- ③ 如火如荼——与“火”相关的词根 / 197

第七章 大千宇宙

- ① 日月星辰——与“天体”相关的词根 / 203
- ② 单看地球——与“地球”相关的词根 / 212
- ③ 岁月如歌——与“时间”相关的词根 / 216

第八章 政治法律

- ① 一统天下——与“统治”相关的词根 / 223
- ② 法网恢恢——与“法律”相关的词根 / 228
- ③ 公平正义——与“平等，正义”相关的词根 / 231
- ④ 自由国度——与“自由”相关的词根 / 238
- ⑤ 摆脱奴役——与“束缚”相关的词根 / 240

附录

- 附录一 常用前缀表 / 252
- 附录二 常用后缀表 / 256
- 附录三 词根索引 / 259



第一章

手足相连

【智慧导读】

什么是成功？

每个人心中都有各自的答案：“考上好的大学”，“找到好工作”，“考上公务员”，“有房有车”，“名利双收”，……

这些，都只是每个人心中成功的一个小小标志，无法真正诠释出成功的内涵。我们看看在西方，人们是如何理解成功的吧。

英语单词里面 **success** 表示“成功”，短短 7 个字母，**success** 道出了“成功”的真谛。从词源上来说，**success** = **suc** + **cess**，前缀 **suc-** 表示“near to”（靠近），词根 **cess** 表示“go”（走）。

成功的内涵就是：不断地走，不断靠近，越走越近；不管碰到再大的困难，或纵使明知自己可能失败，也依然能够不懈地前进并且坚持到最后，这就是所谓的“成功”！

1

手足同情——表示“手，足”的词根

1. man (手)

★★★★★

★ 说文解字：在英语里，表示手的单词是 hand，可是很多和手相关的单词却不是由 hand 构成的，比如 manage（管理）、manual（手册）、manuscript（手稿）等。这些单词都和“手”有关，它们都有共同的表示“手”的部位，那就是词根 man。词根 man 源自拉丁文 *manus*，可以追溯到原始印欧语根 * *men-*。单词 manage 最初表达的意思是“骑马时用手来控制马匹”，后来引申为“控制，经营”，加上名词后缀 -er 就构成了它的名词形式 manager（经理）。manure 的原义是“用手去栽培”（to cultivate by manual labor），后来转变成了“肥料，粪肥”，因为肥料时是用手去操作的。作为词根，有时为了更好地衔接后面的词根词缀，需要加上一个连接成分，词根 man 就经常用 u 或 i 来连接，久而久之，人们就把 manu-/mani-也认定为词根，同样表示“手”。如果你想委托别人办一件事，应该会握着对方的手说“拜托你了”，这样，从“手”就引申出“委托，吩咐，命令”的意思，用词根 mand/mend 来表示，其中 d 简化自拉丁文 *dare*，“给予”的意思。

★ 简单词助记：manage（管理）

★ 同源扩展：

man-

manage /'mænidʒ/	v.	处理；管理；经营
manager /'mænidʒə/	n.	经理；管理者（-er 名词后缀）
managerial /,mænə'dʒiəriəl/	a.	管理上的；经营上的（-al 形容词后缀）
manacle /'mænəkl/	n.	手铐；束缚
	v.	给……上手铐；束缚（-acle 小的东西；绑住手的小东西→手铐）

maneuver /mə'nu:və/	<i>n.</i> 调动, 调遣; 演习; 策略 <i>v.</i> (部队) 调动; 演习; 用策略, 耍花招
emancipate /i'mænsipeit/	<i>v.</i> 解放; 解脱束缚 (e- = ex- = out, cip = take; 不再束缚)

man-

manicure /'mænikjuə/	<i>v.</i> 修指甲 (cure = care 关心; 关心指甲)
manicurist /'mænikjuərist/	<i>n.</i> 美甲师 (-ist 名词后缀)
manifest /'mænifest/	<i>a.</i> 明显的 <i>v.</i> 表明; 证实
manipulate /mə'nipjuleit/	<i>v.</i> 巧妙处理; 操纵; 篡改 (pul = fill, -ate 动词后缀)

manu-

manual /'mænjuəl/	<i>a.</i> 手工的 <i>n.</i> 手册; 指南
manufacture /,mænju'fæktʃə/	<i>v. / n.</i> 制造; 加工 (fact = make; 用手做 → 制造)
manufacturer /,mænju'fæktʃərə/	<i>n.</i> 制造商, 制造厂 (-er 名词后缀)
manumit /,mænju'mit/	<i>v.</i> 解放; 释放 (mit = send 送, 放; 从手中释放 → 解放)
manuscript /'mænjuskript/	<i>n.</i> 手稿; 底稿 <i>a.</i> 手写的 (script = writing; 用手写的东西)

main-

maintain /mein'tein/	<i>v.</i> 保持; 维持 (tain = to hold; 用手去维持)
maintenance /'meintənəns/	<i>n.</i> 维护, 保持, 维修; 生活费用 (-ance 名词后缀)

mand-/mend-

command /kə'mɑ:nd/	v.	控制, 指挥, 命令 (com-, 表示强调)
commandant /ˌkɒmə'n'dænt/	n.	指挥官 (-ant 名词后缀, 表示“……的人”)
demand /di'mɑ:nd/	v.	需要, 强烈要求
commend /kə'mend/	v.	称赞, 表扬 (com-, 表示强调)
commendatory /kə'mendətəri/	a.	推荐的, 赞赏的 (-ory 形容词后缀)
recommend /ˌrekə'mend/	v.	推荐, 介绍 (re- = again)

2. ped (脚, 儿童, 教育)

★★★★★

★ 说文解字：我们学过简单词 foot 是“脚”的含义，它最初来源于原始印欧语根 * *pod-* / * *ped-*，从 * *pod-* 到 foot，体现了英语词源学里面的音变规律，f-p 互换，oo-o 互换，t-d 互换，foot 就这样生成了，它的复数形式 feet 也体现了元音互换规律。再追本溯源，原始印欧语根 * *pod-* / * *ped-* 最原始的含义是表示“像平板一样薄薄的东西”，我们可以从“脚底板”体会“脚”和“平板”之间的内在联系。IBM 公司的笔记本命名为 ThinkPad，寓意为“会思考的笔记本”，其中“pad”源自 ped，体现了字母 a 与 e 的互换。用 pad 来表示“笔记本电脑”恰如其分地体现出了笔记本“轻薄”的特性；联想 (Lenovo) 公司收购 IBM 公司 PC 业务之后，也推出了自己的 ideapad 系列产品；最近苹果公司把推出的平板电脑命名为 iPad，其命名思路和老冤家 IBM 的 Thinkpad 有着异曲同工之妙。单词 pedestrian 由词根 ped 加上 str (可理解成 street 街道的简化) 再加上表示“人”的名词后缀 -ian 构成，字面意思为“在大街上用脚走路的人”，即“行人、步行者”。而步行时间长了则略显“单调、沉闷”，所以该词在原义的基础上又引申出了“单调的、沉闷的”之义。peddle (叫卖，兜售) 同出此源，其基本义无非就是“跑腿，东奔西走”。

2010 年南非世界杯成就了章鱼保罗 (Octopus Paul)。章鱼又名八爪鱼，在英语里面用 octopus 表示，oct 表示“八”，pus 表示“脚”，是 ped 的变体。当 * *ped-* 进入到希腊语后变成 *pedon*，它由“脚”的含义引申为“儿童”，体现了儿童在地上用“脚”爬的特征。英语里也吸取了希腊语这层含义，所以演变出了表示“儿童”的词根 ped。ped 由“儿童”又进而引申出“教育”的含义，最初就

是指对“儿童的教育”。

★ 简单词助记：**foot**（脚）

★ 同源扩展：

🔍 **ped-**（脚）

pedal /'pedl/	<i>a.</i>	脚的，足的
	<i>n.</i>	脚踏板
pedate /'pedeit/	<i>a.</i>	足状的（-ate 形容词后缀）
pedestrian /pi'destrɪən/	<i>n.</i>	行人，步行者（-ian 名词后缀）
pedicure /'pedikjʊə/	<i>n.</i>	脚病治疗；修脚指甲（cure = care 关心）
podiatrist /pəu'daiətrɪst/	<i>n.</i>	足病医生（pod = ped, -ist 名词后缀）
biped /'baiped/	<i>a.</i>	两足的
	<i>n.</i>	两足动物（bi- = two 二）
quadruped /'kwɒdrʊped/	<i>n. / a.</i>	四足动物（的）（quadru- = four 四）
centipede /'sentɪpi:d/	<i>n.</i>	蜈蚣（centi- = hundred 百；一百只脚的动物→蜈蚣）
multiped /'mʌltɪped/	<i>a.</i>	多足的
	<i>n.</i>	多足动物（multi = many）
expedite /'ekspɪdaɪt/	<i>v.</i>	加快，促进（ex- = out；把脚迈出去→加快）
expeditious /'eksɪpi'diʃəs/	<i>a.</i>	迅速的；敏捷的（-tious 形容词后缀）
expedition /'eksɪpi'diʃən/	<i>n.</i>	远征，探险（-tion 名词后缀）
expedient /'iks'pi:diənt/	<i>a.</i>	方便的；权宜的
	<i>n.</i>	权宜之计
impede /im'pi:d/	<i>v.</i>	妨碍，阻碍（im- = in-里面；插一脚进去→阻碍）
impediment /im'pedimənt/	<i>n.</i>	阻碍，阻碍物（-ment 名词后缀）

🔍 **ped-**（儿童，教育）

pedology /pi'dələdʒi/	<i>n.</i>	儿科学（-ology，学科名词后缀）
pediatrist /'pi:di'ætrɪst/	<i>n.</i>	儿科医生（-ist 名词后缀）

pedant /'pedənt/	<i>n.</i>	迂腐的教师，书呆子（-ant 名词后缀；受过教育，读太多书→书呆子）
pedantry /'pedəntri/	<i>n.</i>	迂腐，卖弄学问（-try 名词后缀）
pedagogy /'pedəgədʒi/	<i>n.</i>	教学法，教育学（agogy = act 引导；引导儿童→教学法）
encyclopedia /inˌsaɪklə'pi:diə/	<i>n.</i>	百科全书（大众教育的书）